

365夜

宝宝睡前故事绘本

卖火柴的小女孩

《亲子屋》编委会 编



吉林出版集团有限责任公司



亲子屋

· 聪明宝宝经典益智故事 ·



卖火柴的小女孩

故事 + 亲子 + 游戏

《亲子屋》编委会◎编

图书在版编目(CIP)数据

卖火柴的小女孩 / 《亲子屋》编委会编. — 长春 : 吉林出版集团有限责任公司, 2010.8

(亲子屋聪明宝宝经典益智故事)

ISBN 978-7-5463-3465-3

I. ①卖… II. ①亲… III. ①故事课—学前教育—教学参考资料 IV. ①G613.3

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2010) 第 138169 号

出版策划: 孙亚飞

美术编辑: 罗小玲 张鹤飞 于 蕾

责任编辑: 刘晓敏

封面设计: 夏 鹏

责任校对: 郝秋月

版式设计: 韩少杰

文图编辑: 郭雅倩

插画提供: 明天插画工作室

文稿撰写: 兰 洋 白雪静 廉 慧



聪明宝宝经典益智故事

卖火柴的小女孩

出 版: 吉林出版集团有限责任公司 (www.jlpg.cn)

(长春市人民大街4646号, 邮政编码 130021)

发 行: 吉林出版集团译文图书经营有限公司

(<http://www.jlpg.cn/yiwen/>)

制 作:  (www.rzbook.com)

印 刷: 小森印刷(北京)有限公司

开 本: 889×1194mm 1/24

印 张: 2

字 数: 10千字

版 次: 2010年8月第1版

印 次: 2012年9月第2次印刷

定 价: 6.90元

如发现印装质量问题, 影响阅读, 请与印刷厂联系调换。

卖火柴的小女孩



zhè shì yì nián de zuì
这是一年的最

hòu yí gè wǎn shàng tiān qì hěn
后一个晚上，天气很

lěng xuě huā fēn fēn piāo luò
冷，雪花纷纷飘落，

yí gè xiǎo nǚ hái zǒu zài jiē
一个小女孩儿走在街

shàng tā guāng zhe jiǎo yā
上，她光着脚丫，

xiǎo jiǎo dòng de tōng hóng jiù wéi
小脚冻得通红，旧围

qún lǐ bāo zhe xǔ duō huǒ chái
裙里包着许多火柴。



xiǎo nǚ hái tí zhe wéi qún
小女孩儿提着围裙，

biān zǒu biān hǎn mài huǒ chái shéi
边走边喊：“卖火柴！谁

mǎi wǒ de huǒ chái kě shì tā
买我的火柴？”可是，她

yì gēn huǒ chái yě méi mài diào
一根火柴也没卖掉。

xiǎo nǚ hái zài xuě dì shàng zǒu a zǒu yòu lěng yòu è
小女孩在雪地上走啊走，又冷又饿。



jiē dào liǎng páng de wū lì
街道两旁的屋里

piāo chu huān lè de xiào shēng
飘出欢乐的笑声。



xiǎo nǚ hái quán suō zài jiǎo luò yòng dòng
小女孩蜷缩在角落，用冻

hóng de shǒu zhǐ cā liàng yì gēn huǒ chái huǒ guāng nà
红的手指擦亮一根火柴。火光那

me míngliàng ràng tā gǎn shòu dào yì sī wēn nuǎn
么明亮，让她感受到一丝温暖。





xiǎo nǚ hái gāo xìng de shēn chu

小女孩高兴地伸出

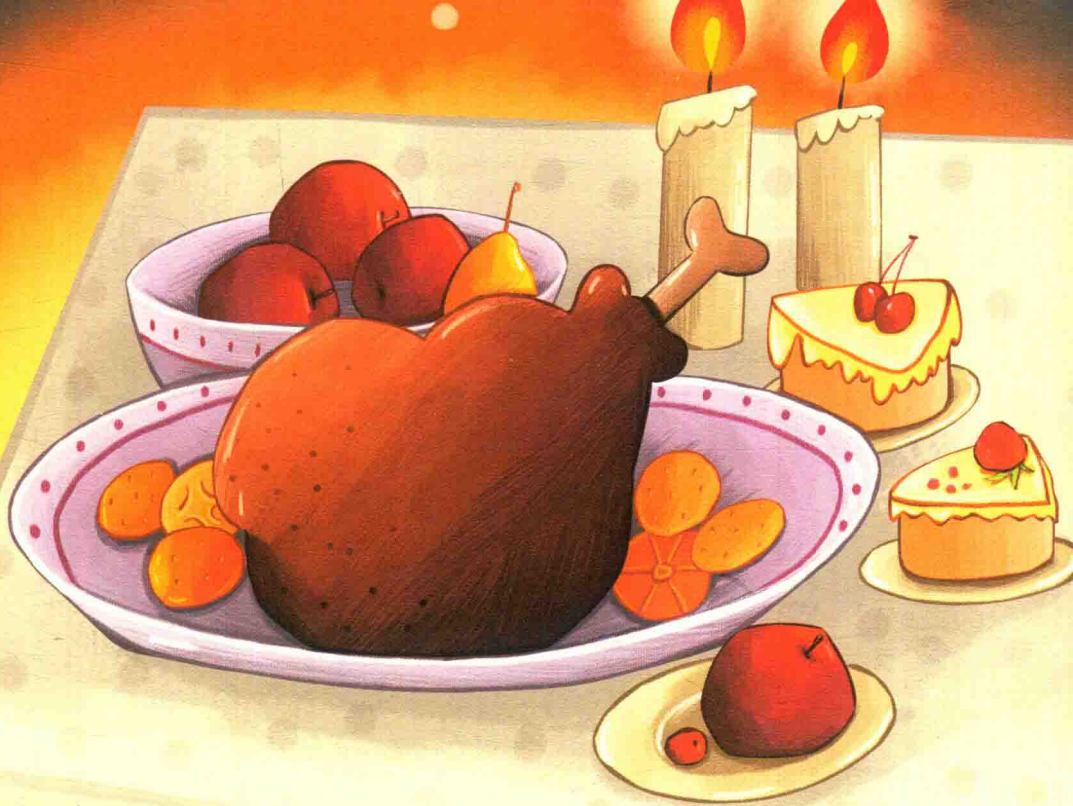
tuǐ xiǎng yào qǔ nuǎn huǒ miáo què zài

腿，想要取暖。火苗却在

yí shùn jiān xiāo shī le

一瞬间消失了。





chī tā yòu cā liàng le yì gēn huǒ guāng zhào
哧！她又擦亮了一根，火光照

liàng le sì zhōu xiǎo nǚ hái fǎng fú kàn dào bái zhuō bù
亮了四周。小女孩儿仿佛看到白桌布

shàng bǎi zhe cí pán hé wǎn kuài shuǐ
上摆着瓷盘和碗筷，水

guǒ piāo zhe qīng xiāng xiǎo nǚ hái
果飘着清香，小女孩儿

rěn bu zhù shēnshǒu qù ná
忍不住伸手去拿……





kě shì huǒ chái xī miè le nà bú guò shì huàn
可是，火柴熄灭了，那不过是幻
jìng tā de miàn qián zhǐ yǒu yì dǔ bīng lěng de shí qiáng
境。她的面前只有一堵冰冷的石墙。



xiǎo nǚ hái yòu huá zhāo yì
小女孩儿又划着一

gēn huǒ chái zhè yì huí tā
根火柴。这一回，她

zuò zài shèng dàn shù xià lǜ zhī
坐在圣诞树下，绿枝

shàng rán zhe chéng bǎi shàng qiān de
上燃着成百上千的

là zhú zhú guāng biàn chéng
蜡烛。烛光变成

le shǎn liàng de xīng xīng
了闪亮的星星。



yì kē xīng xīng huá luò kōngzhōng chū xiàn le yí dào shǎnguāng
一颗星星划落，空中出现了一道闪光。

yǒu rén sǐ qù le xiǎo nǚ hái tàn le kǒu qì
“有人死去了。”小女孩叹了口气。





tā xiǎng qǐ nǎi nai shuō
她想起奶奶说

guo de hua tiān shang yǒu
过的话：“天上有

yì kē xīng diào luò xià lái ,
一颗星掉落下来，

dì shang biàn huì yǒu yí gè rén
地上便会有一个人

sǐ qù 。 ”
死去。”





yòu yì gēn huǒ chái bèi huá zháo le huǒ guāngzhōng
又一根火柴被划着了，火光中

yìng chū nǎi nai de xiào liǎn xiǎo nǚ hái gāo xìng de dà
映出奶奶的笑脸。小女孩高兴地大

hǎn nǎi nai dài wǒ zǒu ba
喊：“奶奶，带我走吧！”

xiǎo nǚ hái huá zháo le quán bù de huǒ
小女孩划着了全部的火

chái nǎi nai de miànróng qīng xī ér cí xiáng
柴，奶奶的面容清晰而慈祥，

tā shì nà me gāo dà nà me qīn qiè
她是那么高大，那么亲切。



nǎi nai bǎ xiǎo nǚ hái bào zài huái zhōng gāo gāo de fēi qǐ
奶奶把小女孩抱在怀中，高高地飞起

lai fēi xiàng guāng míng hé wēn nuǎn de jīn sè shì jiè
来，飞向光明和温暖的金色世界……

